

(Would you say that one once more?)

naetaesihae ae -- that means "your wife." If I had a wife you'd ask me that-- n e t e si -- (laughs)

(What if your husband is talking to another man about somebody else's wife and he's talking about his wife--how would he say that?)

Talk about his wife? naetaesihae ae

(What does that mean?)

That means "my wife."

(How would you say "his wife"?)

Well, hinin

(Would a woman ever call her husband by his name--?)

Well, they always call them by name sometimes, but when they call them, they always say behi ihiin e n -- That's the way they call them. Call them in.

(Well, like your husband--would you ever call him Howling Buffalo?)

Yeah. I used to call him that.

(When you're talking right to him?)

When I talking right to him or if he's close around I call his name and tell him "n 9 heic"

(What does that mean?)

It means "come here."

(Would you say that one again?)

n 9 heic

(Could you say b e hi ihiin e nb 9 heic ?)

b e hi ihiin e nb 9 heic (laughs) You want to put that b e heic in there--that's something nasty! (laugh)

(What about your husband's mother. If you're talking directly to your husband's mother, how would you address her?)